

*Blessed are they who have kept the word with a generous heart;
And yield a harvest through perseverance.*

Genesis 18:1–10a; Psalm 15:2–5; Colossians 1:24–28; Luke 10:38–42

There is one thing necessary in this life, the Lord says - to have an attentive and welcoming heart. May the Lord bless our hearts with his grace.

Why are we always so burdened with so many things that we don't have the time to spend listening to the teachings of our Lord? Why can't we be more like Mary? Make the time to hear the words of Jesus. Is it so important to be like Martha? The things that seem so important today usually won't change tomorrow.

This famous teaching of Jesus on the "one thing necessary" was given in Bethany, at the house of Martha and Mary, in the Gospel we hear today. This is a famous story, told by St Luke. It contains a whole world within it. The two sisters, Martha and Mary, are two very different characters, with two very different temperaments. One is active, the other passive. One is busy doing; the other, seemingly not busy, listening.

This story has a very familiar ring to it. When guests arrive at our home, we are busy attending to them. We lose patience very quickly with anyone who is not pulling their weight. So Martha is very familiar to us. In her anger with her sister, we recognize ourselves too often. Dinners do not cook themselves, and laziness deserves to be scolded. But that is not the whole story.

Visitors like to be attended to, not left to sit by themselves. Guests have come to visit us, not just to taste our food. Mary is doing a very important thing by sitting with her guest. It is not a question of one being right and one being wrong. It is a question of balance and harmony. Guests look forward to good conversation and good food, not either/or. That is why Jesus is so gentle with Martha in his response. He has great affection for her, and for her strengths, her practicality. But Mary's sensitivity is equally to be prized.

"Martha, Martha," Jesus says, "you worry and fret about so many things." This sentiment is true of so much of our lives. We live in a busy, overactive, noisy, never-



sleeping world. Always on the go. Always doing things. If our lives are made up of this constant activity, these ceaseless labours, then we have lost our soul; we have lost our spiritual life. There is one thing necessary if we are to live life well; we need to be spiritual active in our faith.

Mary, sitting still in the courtyard of her house, in the tranquil shade of her garden, happy in the presence of her guest, and listening to his conversation, this Mary is a visible reminder to us of what our life requires: stillness, calm

and an attentive heart. If we are too busy trying to get on, we will never know what peace is, nor will we be able to welcome other people and receive them into our lives.

Lord, I place myself in your presence. After the strain and turmoil of the day I rest quietly here, as a little boat, which has been tossed by the waves and buffeted by the wind, rests secure in a sheltered harbor. Here my projects lose their power over me. A healing process begins. My fragmented self is reassembled, and I am whole again. In your presence, I experience my true worth, which consists not in doing but in being. I surrender myself into your hands. I am at peace.



SCRIPTURE READINGS

THIS WEEK AT SANTA CRUZ

JULY 17 – JULY 25, 2010

<p>Monday: Mi 6:1-4, 6-8; Mt 12:38-42 Tuesday: Mi 7:14-15, 18-20; Mt 12:46-50 Wednesday: Jer 1:1, 4-10; Mt 13:1-9 Thursday: Jer 2:1-3, 7-8, 12-13; Jn 20:1-2, 11-18 Friday: Jer 3:14-17; Mt 13:18-23 Saturday: Jer 7:1-11; Mt 13:24-30 Sunday: Gen 18:20-32; Ps 138; Col 2:12-14; Lk 11:1-13</p> <p>Lunes: Miq 6:1-4, 6-8; Mt 12:38-42 Martes: Miq 7:14-15, 18-20; Mt 12:46-50 Miércoles: Jer 1:1, 4-10; Mt 13:1-9 Jueves: Jer 2:1-3, 7-8, 12-13; Jn 20:1-2, 11-18 Viernes: Jer 3:14-17; Mt 13:18-23 Sábado: Jer 7:1-11; Mt 13:24-30 Domingo: Gén 18:20-32; Sal 138 (137); Col 2:12-14; Lc 11:1-13</p> <p><i>The Schedule of Events is posted daily at the front office and can also be found on line, under calendar at http://www.santacruzcc.org/</i></p>	<p>ALTAR SOCIETY ALTAR SERVERS/SPANISH ALTAR SERVERS/ENGLISH BINGO BOOKS & GIFTS COVENANT OF LOVE EUCCHARISTIC MINISTERS EVANGELIZACIÓN DE LAS FAMILIAS GRUPO JUVENIL GUADALUPANAS/OS HOSPITALITY MINISTERS KNIGHTS OF COLUMBUS KC LADIES AUXILIARY LECTORS LEGION OF MARY LEGIÓN DE MARIA MOVIMIENTO FAMILIAR CRISTIANO PRAYER GROUP/HEALING RESPECT LIFE SACRED HEART MEN'S CLUB SANTA CRUZ WOMEN SINGING ROSARY SPANISH ROSARY ST. VINCENT DE PAUL SOCIETY</p>	<p>Eva Ginn (512) 282-4426 Javier & Maria Cavazos (512) 825-5681 James Baughman (512) 557-1572 Bob Buras (512) 292-0958 Juanita Rodriguez (512) 312-2520 Jimmy & Joanna Mancini (512) 569-6963 Jo Burdette (512) 295-3082 Maritza Hernandez (512) 745-7946 Antonia Ceballos (408) 858-5210 Cathy Alvarado (512) 585-2514 Tom Pena (512) 796-3154 Jim Coy (512) 295-5439 Evangelina Ginn (512) 282-4426 Arthur Estrada (512) 909-0358 Roland Hernandez (512) 312-9867 Francis Hernandez (512) 292-6906 Alfredo y Connie DelosReyes (512) 294-4793 John Riojas (512) 924-5708 Oralia Garza (512) 295-6973 Cosme Cuellar (512) 786-6025 Luisa Lee (512) 923-9316 Alice Carrillo (512) 295-3565 Ted Rodriguez (512) 376-5003 Tom Hughes (512) 415-4012</p>
--	--	---

<p>DAILY MASS SCHEDULE</p> <p>MONDAY: 6 PM in the Chapel (English) TUESDAY: 7 AM in the Chapel (English) WEDNESDAY: 12 Noon in the Chapel (English) THURSDAY AM: 7 AM in the Chapel (English) THURSDAY PM: 6 PM in the Chapel (Spanish) FRIDAY: 8 AM in Chapel (English)</p>	<p>HORARIO DE MISAS DIARIAS</p> <p>LUNES: 6 PM en la Capilla (ingles) MARTES: 7 AM en la Capilla (ingles) MIÉRCOLES: 12 Mediodía en la Capilla (ingles) JUEVES AM: 7 AM en la Capilla (ingles) JUEVES PM: 6 PM en la Capilla (español) VIERNES: 8 AM en la Capilla (ingles)</p>
--	---

MASS INTENTIONS: JULY 17 – JULY 25, 2010

DAY	DATE	TIME	ENG/ESP	LOCATION	MASS INTENTION
Sat	07/17	5:30 PM	Eng	Church	†Mario Munoz
Sun	07/18	8:30 AM	Esp	Church	Francis Hernandez (Int. of)
		11:00 AM	Eng	Church	†Virginia Garza Lopez
		5:00 PM	Eng	Church	For the Parishioners of Santa Cruz
Mon	07/19	6:00 PM	Eng	Chapel	†Maxine Shannahan
Tue	07/20	7:00 AM	Eng	Chapel	†Adriana Robles Gonzalez
Wed	07/21	12:00 Noon	Eng	Chapel	†Richard Banks
Thu	07/22	7:00 AM	Eng	Chapel	†Chuck Cherkitz
		6:00 PM	Esp	Chapel	For all Souls in Purgatory
Fri	07/23	8:00 AM	Eng	Chapel	Greater Respect for all Life
Sat	07/24	5:30 PM	Eng	Church	Magdalena Gabrillo (90 th Birthday)
Sun	07/25	8:30 AM	Esp	Church	†Hortencia Vitela
		11:00 AM	Eng	Church	†Georgia Valko
		5:00 PM	Eng	Church	For the Parishioners of Santa Cruz

Please submit bulletin items by Monday at 5:00 PM to: bulletin-santacruz@austin.rr.com

PARISH FINANCES



WEEKLY BUDGET\$28,492.00
 ACTUAL COLLECTION\$20,148.00
 VARIANCE.....-\$8,344.00

FY 2011 YEAR TO DATE WEEKLY NEEDS\$56,984.00
 FY 2011 YEAR TO DATE WEEKLY COLLECTION.....\$45,848.00
 VARIANCE.....-\$11,136.00

SECOND COLLECTIONS

THIS WEEK ST. VINCENT DE PAUL
 NEXT WEEKNO SECOND COLLECTION

PARISH ATTENDANCE

CHURCH ATTENDANCE: 07/11/102,269
 (Sat. Vigil: 407, Sun. 8:30 AM: 772; 11AM: 787, 5PM: 303)

BREAKFAST

**Breakfast will resume in the Fall
 El Almuerzo se reanudara en el Otoño**

PARISH FESTIVAL TICKET SALES

NEWS AT SANTA CRUZ

TODAY'S READINGS

First Reading — Abraham and Sarah show hospitality to messengers of the Lord (Genesis 18:1-10a).

Psalm — He who does justice will live in the presence of the Lord (Psalm 15).

Second Reading — Paul speaks of the stewardship given to him to complete the word of God, the mystery hidden from ages past (Colossians 1:24-28).

Gospel — Martha, you are anxious and worried about many things. Mary has chosen the better part (Luke 10:38-42).

DON'T BE ANXIOUS — One can wonder how Luke's Gospel passage today might have been different if Mary, not Martha, had been the one to complain to Jesus, if Mary had said "Lord, look at her! Here you are sharing your wisdom and all she can think about is supper." Jesus may have noted, as Luke does, that Martha was burdened with much serving. Later in his writings, this same evangelist will describe in Acts how the early community set aside people whose ministry it is to see to the serving at table.

As a fully human person, Jesus knew the human needs that had to be tended. He doesn't deny this, nor does he chastise Martha for her working in service. He chides her for being anxious and worried. How can Martha—or any of us—be anxious or worried about the serving that needs to be done when we do it in the context of the Lord's will and wisdom? The Church has done more than any other institution to bear the heavy burdens of serving the ill, the uneducated, the suffering; has been "Martha" to countless of the little ones whom Christ told us were his very presence. But the Church has borne the burdens of service from the position of Mary: at the feet of the Lord, listening to and being guided by his word. © Copyright, J.S. Paluch Co.

From Father Segundo:

I write to you to tell you how much I appreciate your friendship, and I would like to thank you for all your patience, love and your good wishes. Thank you for accepting me as a brother in Christ. I might not be there with you at this moment but I keep you dearly in my heart and consider you as family. You all waited for me 9 months which is the same amount of time it takes a baby to be born and that is why I feel such a close bond with you as if you were my own family. Please excuse all of my errors that I might have committed in the process of learning. Please accept my apologies if I offended anyone or didn't have good judgment. Please do understand that I have only been here 5 months and it will take time to adjust and learn.

Please excuse any errors I might have done as I tried to write it and speak English, but it had only been 4 months of being in the U.S. learning and getting used to the culture. Please bare with me, I know it will be a lot of work, but I know that with lots of studying and guidance it will get better.

Thank you once again for all your kindness, love, and support. I will keep you in my heart and I hope you do the same for me to. I will keep you in my prayers and wish that you do the same for me. God Bless you!

BINGO REPORT FOR 07/11/10 — 86 players enjoyed Santa Cruz's' bingo this past Sunday, where \$1,837 in prizes were awarded.

The bingo games made a net profit of \$507.40, and the concession made \$140.40, for a total profit of \$647.80. Thanks to the following K/C's for operating last Sunday's bingo games: Bob Buras, Lee Verver, Eric Martinez, Manuel Vila, Mario Mendez, and Marcos Martinez.

Thanks to the K/C concession crew headed by Joe Hernandez and assisted by Pete Martinez, Mike Saucedo, Norma Hernandez, and Vicki Riojas.

Come and bring the entire family for an after-noon of fun, excitement, and friendly competition at our Bingo Games on most Sundays in the PAC at 2:00 PM. Plenty of parking on the North side of the hall (Fiesta area).

FLOWERS THIS WEEKEND — are in honor of the five (5)



© J. S. Paluch Co., Inc.

young ladies who celebrate their Quince Años on Saturday, July 17th. They are: Vanessa S. Carmona, Michaela Gloria, Alyssa Rodriguez, Anavelky Hernández and Selena Sánchez

If you would you like to give flowers for the church on the weekend? Perhaps in honor of a special occasion? A birthday? Memorial? contact the office to reserve a weekend. Cost is \$175.

Note: There are no flowers in the Advent and Lenten seasons.

PLEASE RESPECT HANDICAP PARKING — We have received several complaints that the specifically marked handicap parking spaces are being taken by individuals that do not display handicap tags/decals or license plates. Civil authorities do enforce this type of violation and we will be obligated to call on them if this is not corrected. Again, please respect handicap parking! Thank you.

SANTA CRUZ CATHOLIC SCHOOL

MISSION — The Mission of Santa Cruz Catholic School is to educate our students to be lifelong learners and the next generation of Catholic leaders following Christ's message of Service, Compassion, Courage and Spirit.



SANTA CRUZ CATHOLIC SCHOOL SUMMER HOURS

School office will open for business *this Monday*, July 19th, from 10am - 2pm. If you are seeking information or wishing to register for the next school year, you may leave a message at (512)312-2137 or e-mail martieowan-santacruz@austin.rr.com. Email messages will be checked over the break.

We are currently enrolling students for Pre K4 - 4th grade. Some classes have waiting lists.

All application information and documents can be found on our website www.sccstx.com. A limited number of applications will be available at the Parish Office.

RELIGIOUS EDUCATION: PRE-K – HIGH SCHOOL

SUMMER RELIGIOUS EDUCATION & MASS ATTENDANCE — Parents, please bring your family to Mass every Sunday and encourage your children to go to confession and receive Holy Communion regularly.

Remember Religious Education begins in the home. Summer break is a break from formal education in the public school system. Please continue your family's Religious Education in the home.

RELIGIOUS EDUCATION OFFICE WILL BE CLOSED FOR CLEANING — from July 4th until July 18th for maintenance and cleaning. The office will re-open on Monday, July 19th. If you have any questions or need assistance please call 312-2520, extensions 138, 137 or 129.

NEW SESSION NEXT YEAR — Due to the increase in families we will be adding two new sessions to our Religious Education schedule. Currently we have classes on:

- Sunday 9:45 am – 10: 45 am (Kinder – 12th)
- Monday 6:30 pm – 7:30 pm (Kinder – 12th)
- Wednesday 6:30 pm – 7:30 pm (Kinder – 12th)

New sessions to be added 2010-2011:

- Monday 4:30 pm – 5:30 pm (Kinder – 8th)
- Wednesday 4:30 pm – 5:30 pm (Kinder – 8th)

FIRST COMMUNION PHOTOS — First Communion photos are available for viewing at www.sundayschildsnapshots.com or you can come by the RE Office during office hours.

Photo prices are: 4x6 - .75¢; 5x7 - \$1.50; and 8x10 - \$5.00; for more information you can email: info@SundaysChildSnapshots.com.

YOUTH NEWZ AT SANTA CRUZ

MISSION TO MEXICO: COLONIAS OF NUEVO LAREDO, MEXICO — Ms. Lupita would like to invite the families of our high school (9th – 12th grades) students to participate in the collection of the following items for the children of the *colonias* of Nuevo Laredo, Mexico. Items such as backpacks, spiral notebooks, crayons, markers or colored pencils, pencils, erasers, pencil sharpeners, pens, folders, binders, notebook paper, pencil bags, and extras like \$1 calculators from Wal-Mart.

I am asking the families of our high school students plus the high school students themselves to help us collect these items during the month of July for the August trip. If the families of our 184 high school students participate, imagine what we can collect. Please contact Ms. Lupita at 312-2520, ext. 129, if you will be doing this donation drive of school supplies. Cash donations are welcomed as well.

OUTSIDE OUR PARISH

SCHOOL SUPPLIES FOR KIDS — is an organization that was created to ensure that all kids in the Hays CISD go to class on the first day of school with all of their required school supplies for the year. You may donate online at www.schoolsuppliesforkids.com or you can bring school supplies and drop them in the box at a number of neighborhood locations.

Here is a list of the top ten items that we need the most of:

1. Wide rule notebook paper
2. Colored folders/brads
3. Washable markers
4. Pencils
5. Glue/stick or bottle
6. Plastic school box
7. Highlighters
8. Pink erasers
9. 3 ring binders (5th grade)
10. Map pencils or colored pencils

Help us ensure *every* student walks into class that first day with confidence in knowing they are physically prepared for the year! Contact John Church at johnchurch@austin.rr.com for more information.

GABRIEL PROJECT ANGEL TRAINING — Will be offered on Saturday, July 24, 2010 at the Diocese of Austin, Pastoral Center from 9:30 a.m. until 4:00 p.m. Join us if you think God may be calling you to serve women facing an unplanned pregnancy and help her to choose life!

Registration is due by Monday, July 19, 2010. Space is limited. Please call (512) 949-2486 or email yvonnaldana@austindiocese.org for more information or to register.

Call the Office of Pro-Life Activities and Chaste Living for more information at (512) 949-2486.

PRO-LIFE ACTIVITIES — If you are currently involved in a pro-life ministry or would like to learn more, the Summer Volunteer Workshop sponsored by the Office of Pro-Life Activities and Chaste Living of the Diocese of Austin is a great opportunity to learn more. This event will be held on August 21st at St. Dominic Savio High School in Austin, from 10:00 a.m. – 4:00 p.m. Opening Mass will take place at St Vincent de Paul Parish. Please contact the Office at (512) 949-2486 or send an e-mail to: yvonnaldana@austindiocese.org to learn more. Lunch will be provided. Please RSVP by August 6th for both the workshop and lunch.

RACHEL'S REFLECTIONS — “O God, you are faithful, and you never abandoned those who hope in you. I know that my redemption from sin and death has been purchased at the cost of your Son’s blood. In return for this priceless gift, I resolve today to renew my trust in your unfailing mercy. In times of doubt, when painful memories of past sins threaten to destroy the peace you have given, let the power of your Holy Spirit cast out all self-condemnation and give me greater confidence in your word of pardon. I pray this in the name of Jesus, your Son, in whom you have restored me to life. Amen.” – Prayer of Trust in God’s Mercy.

If you or someone you know has experienced and abortion, we can help. Please call Project Rachel at (877) WE-CARE 2.

FATHER CORAPI IS COMING! — Mark your calendar and order your tickets for this rare opportunity to enjoy world renowned Catholic preacher, Father John Corapi, S.O.L.T. This conference is presented by The Alexander House, an international Catholic marriage apostolate, and proceeds support their programs and services. Fr. Corapi will be in San Antonio on August 7, 2010 at the AT&T Center for an all day conference complete with music, Adoration, Mass, Reconciliation, and 4 informative and enlightening talks. You really don’t want to miss being a part of this event. For the best reserved seating, order your tickets now. You can buy them through Ticketmaster online or by phone at 1-800-745-3000, or at the AT&T Center box office, or go to fathercorapisa.com. For further information you may contact Jimmy & Joanna Mancini @ 569-6963.

JAMAICA FESTIVAL AT ST. MARY’S-LOCKHART, TEXAS — it will take place on Friday July 23 and Saturday July 24, 2010. Admission is \$3.00 per person (free for kids under 12). Food, raffle, arts & crafts, games and music for all ages. Don’t forget your lawn chairs. For more information please call (512) 398-4649.

NOTICIAS EN ESPAÑOL

LECTURAS DE HOY

Primera lectura — Abraham y Sara muestran hospitalidad a los mensajeros del Señor (Génesis 18:1-10a).

Salmo — ¿Quién será grato a tus ojos, Señor? (Salmo 15 [14])

Segunda lectura — Pablo habla de la responsabilidad que se le ha encomendado de completar la Palabra de Dios (Colosenses 1:24-28).

Evangelio — Marta, te preocupas de muchas cosas. María ha escogido la mejor parte (Lucas 10:38-42).

NO ESTÉS ANSIOSO — Nos preguntamos si el pasaje del Evangelio según san Lucas sería diferente si María, y no Marta, hubiera sido la que se quejó a Jesús; si María hubiera dicho: “¡Señor, mírala! Aquí estás tú compartiendo tu sabiduría y lo único que le preocupa a ella es la cena”. Puede que Jesús hubiera notado, como lo hace san Lucas, que Marta estaba recargada con mucho trabajo de servicio. Más tarde en sus escritos, este mismo evangelista describirá en los Hechos cómo en las primeras comunidades se designó a personas cuyo ministerio era servir las mesas.

Como persona plenamente humana, Jesús sabía que había necesidades humanas que atender. No lo niega, ni regaña a Marta por su trabajo de servir. La corrige por estar inquieta y preocupada. ¿Cómo puede Marta, o cualquiera de nosotros, estar inquietos o preocupados sobre el servicio que se necesita hacer cuando lo hacemos dentro del contexto de la voluntad y sabiduría del Señor? La Iglesia ha hecho más que cualquier otra institución llevando la pesada carga de servir a los enfermos, a los que necesitan educación, a los que sufren; ha sido “Marta” para incontables pequeñitos que Cristo dijo son su misma presencia. Sin embargo, la Iglesia ha llevado la carga del servicio desde la postura de María: a los pies del Señor, escuchando y siendo guiados por su palabra. © Copyright, J. S. Paluch Co.

POR FAVOR RESPETE EL ESTACIONAMIENTO PARA DISCAPACITADOS — Hemos recibido varias quejas que los espacios de estacionamiento especialmente marcados para los discapacitados de nuestra parroquia se están ocupando por individuos que no exhiben etiquetas de discapacidad o placas de licencia especiales. Las autoridades civiles hacen cumplir este tipo de violación y se nos obligará llamarles si esto no se corrige. ¡Una vez más respete por favor el estacionamiento para los discapacitados! Gracias.

HORAS DE OFICINA DE LA ESCUELA CATÓLICA DE SANTA CRUZ

La oficina de la escuela vuelve a abrir este lunes, 19 de Julio, de las 10:00 a.m. – 2:00 p.m. Si está buscando información o desea registrar a su niño(a) para el próximo año, puede dejar un mensaje al (512) 312-2137 o enviar un mensaje electrónico a: martieowan-santacruz@austin.rr.com. Actualmente estamos registrando estudiantes para los grados de PreK-4 al 4º grado. Algunas clases tienen lista de espera.

Toda información sobre la aplicación y documentos se puede encontrar en nuestro sitio web: www.sccstx.com. Hay un número limitado de aplicaciones en la oficina de la iglesia.

EDUCACIÓN RELIGIOSA Y LA ASISTENCIA A MISA DURANTE EL VERANO — Padres, por favor, traigan a su familia a Misa todos los domingos y anime a sus niños a confesarse y recibir la comunión con regularidad. *Recuerde que la educación religiosa comienza en el hogar.* Vacaciones de verano son un descanso de la educación formal en el sistema de escuelas públicas. Por favor continúe la educación religiosa de su familia en el hogar.

NUEVA SESIÓN DE EDUCACIÓN RELIGIOSA EL PRÓXIMO AÑO

— Debido al aumento de familias vamos a añadir dos sesiones nuevas a nuestro programa de educación religiosa. Actualmente tenemos clases de:

Domingo 9:45 am – 10: 45 am (Kinder – 12^o)

Lunes 6:30 pm – 7:30 pm (Kinder – 12^o)

Miércoles 6:30 pm – 7:30 pm (Kinder – 12^o)

Sesiones nuevas que se añadirán en el 2010-2011:

Lunes 4:30 pm – 5:30 pm (Kinder – 8^{vo})

Miércoles 4:30 pm – 5:30 pm (Kinder – 8^{vo})

FOTOS DE PRIMERA COMUNIÓN — Fotos de Primera Comunión están a la vista disponibles en www.sundayschilddsnapshots.com o puede pasar a verlas durante las horas de oficina aquí en la iglesia.

Precios de las fotos son los siguientes: 4x6 - .75¢; 5x7 - \$1.50; y 8x10 - \$5.00; para más información puede mandar un mensaje electrónico (email) a: info@SundaysChildSnapShots.com.

DESPENSA DE ALIMENTOS DE LOS ÁNGELES DE ESPERANZA

— Un programa de Caridades Católicas de Texas Central, está en necesidad de voluntarios para los meses de verano. La despensa se encuentra al este de la calle sexta #1817 en Austin. Se necesitan voluntarios los jueves por la mañana de las 9:30 a 11:30 a.m. para almacenar la mercancía; en el segundo y cuarto jueves del mes de las 12:30 a las 2:30 p.m. para servir a clientes mayores de edad; los viernes (actualmente, el área de mayor necesidad) desde las 10:15 a las 1:15 p.m. para ayudar con la distribución de la despensa de alimentos; y, el viernes del mediodía a las 2:00 p.m. para ayudar con los nuevos clientes de habla hispana. Para obtener más información, póngase en contacto con Meg Kee en meg-kee@austindiocese.org o al (512) 651-6128.

MISIÓN A MÉXICO: COLONIAS DE NUEVO LAREDO, MÉXICO

— Ms. Lupita quiere invitar a las familias de nuestros estudiantes de secundaria (grados 9^o – 12^o) que participen en la colección de los siguientes artículos escolares para niños de las colonias de Nuevo Laredo, México: mochilas, cuadernos con espirales, crayolas, marcadores o lápices de color, lápices regulares, borradores, sacapuntas de lápiz, plumas, carpetas, papel de cuaderno, bolsos de lápiz, y extras como calculadoras de dólar de la tienda Wal-Mart. Estoy pidiendo que las familias de nuestros estudiantes de secundaria, más los mismos estudiantes de secundaria, nos ayuden a coleccionar estos artículos durante el mes de julio para el viaje en agosto. Si toman parte las familias de nuestros 184 estudiantes en secundaria, imagínense lo que podremos lograr. Por favor llame a Ms. Lupita al 312-2520, ext. 129, si usted va a participar en esta campaña de materiales escolares. También donaciones en efectivo son bienvenidas.

LA OFICINA DE EDUCACIÓN RELIGIOSA VUELVE A ABRIR — el lunes, 19 de julio se volverá a abrir la oficina de Educación Religiosa. Si tiene alguna pregunta o necesita asistencia, por favor llame al 312-2520 a las extensiones: 138, 137 y 129.

FLORES EN EL ALTAR ESTE FIN DE SEMANA — *son en honor*



© J. S. Paluch Co., Inc.

de las cinco (5) señoritas que celebran sus Quince Años este sábado, 17 de julio. Ellas son: Vanessa S. Carmona, Michaela Gloria, Alyssa Rodríguez, Anavelky Hernández y Selena Sánchez.

¿Le gustaría a usted dar las flores para la iglesia en el fin de semana? ¿Quizás en honor de una ocasión especial? ¿Un cumpleaños? ¿Un Conmemorativo? Por favor pónganse en contacto con Cesar en la oficina para reservar su fin de semana. El costo es de \$175.

Nota: No se dedican flores en las estaciones de Adviento y de Cuaresma.

VIGILIA POR LA VIDA DE AUSTIN - - Vigilia de oración por la vida de Austin está programada para el sábado 17 de julio, en la iglesia St. Catherine de Siena en Austin. La Misa comenzará a las 7:00 a.m. Después de la Misa, la adoración del Santísimo Sacramento será en la iglesia y una caravana en automóvil viajará a la paternidad prevista donde los misterios del rosario serán rezados en el sitio de 8:20 - 9:50 de la mañana. La Bendición seguirá a las 10:30 a.m. en la iglesia, y después se servirán refrescos. Se les invitan a todos a atender.

REFLEXIONES DE RAQUEL — “Oh Dios, Tu eres fiel, y nunca abandonas a los que esperan en ti. Sé que me has redimido del pecado y de la muerte con la sangre de tu Hijo. Para corresponder a tu gran amor, renuevo mi confianza en tu bondad infinita. Cuando los recuerdos dolorosos de pecados pasados amenazan destruir la paz que me has dado, permite que el poder de tu Espíritu expulse toda auto condenación y me de mayor confianza en tu palabra de perdón. Enséñame a animar a otros para que ellos, también, puedan buscar tu ternura y sientan tu paz, que nadie puede quitarnos. Te lo pido en nombre de Jesús, tu Hijo, en quien me devuelves la vida. Amén.” – Oración de Fe en la Misericordia de Dios.

Si usted o alguien que conoce ha experimentado un aborto, nosotros podemos ayudar. Por favor llame a Proyecto Raquel al (877) WE CARE 2.

FESTIVAL DE JAMAICA EN LA IGLESIA ST. MARY'S-LOCKHART, TEXAS

— ocurrirá el viernes 23 de julio y el sábado 24 de julio de 2010. La admisión es de \$3.00 por persona (gratis para los niños menores de 12 años). Comida, rifa, juegos y música para todas las edades. No se le olviden sus sillas portátiles. Para más información llame por favor al (512) 398-4649.

Intercesión por La Vida

Por todos los que sufren el dolor de la infertilidad,

Ayúdalos a conocer el poder de tu sanación,

Y dales la fortaleza de seguir tu voluntad sin ansiedad;

Roguemos al Señor:

EL BOLETIN SE ENCUENTRA EN NUESTRA PÁGINA WEB — El jueves de cada semana puede encontrar el boletín del siguiente domingo en la página web de la Iglesia bajo: www.santacruzcc.org/



© J. S. Paluch Co., Inc.

REPORTE DE BINGO DE ESTE ÚLTIMO DOMINGO — 86 jugadores gozaron jugando bingo aquí en Santa Cruz este último domingo donde se ganaron \$1,837 en premios. Los juegos del bingo tuvieron un beneficio neto de \$507.40, y la concesión hizo \$140.40, para un beneficio total de \$647.80.

Gracias a los Caballeros de Colon por manejar los juegos del bingo: Bob Buras, Lee Verver, Eric Martínez, Manuel Vila, Mario Méndez, y Marcos Martínez.

Gracias al equipo de la concesión de los Caballeros de Colon dirigido por Joe Hernández y asistido por Pete Martínez, Mike Saucedo, Norma Hernández, y Vicki Riojas.

Venga y traiga a la familia entera para pasar una tarde de diversión, de entusiasmo, y competición amistosa en nuestros juegos de bingo, la mayoría de los domingos en el salón parroquial Dean a las 2:00 p.m. Hay bastante estacionamiento en el lado norte del salón (área de la fiesta).

LIDERAZGO — Desea aprender más sobre habilidades de liderazgo?

- Descubrirá no solo sus propias barreras personales para el liderazgo eficaz
- Aprenderá sobre el poder y hábitos de un liderazgo servidor
- Para el liderazgo cotidiano
- Si usted busca un modelo relevante y eficaz...

Lo invitamos a participar en una serie de talleres. **Sábado, 31 de julio, 2010, de 8:30 a.m. – 4:30 p.m. aquí en la Iglesia, salón parroquial Dean. Para más información favor de comunicarse con Gil S. Leija al (512) 970-0069 o a: leijabb@sbcglobal.net.**

Del Padre Segundo:

Les escribo para decirles cuánto aprecio su amistad, y quisiera agradecerles por toda su paciencia, amor y sus buenos deseos. Gracias por aceptarme como hermano en Cristo. Puede ser que no esté allí con ustedes en este momento pero les mantengo siempre en mi corazón y les considero como familia. Ustedes me esperaron nueve (9) meses, que es la misma cantidad de tiempo que toma un bebé para nacer, y es por eso qué me siento tan unido con ustedes como si fueran mi propia familia. Por favor disculpen todos los errores que haya cometido en el proceso de aprendizaje. Acepte por favor mis disculpas si ofendí a alguna persona o no tuve buen juicio. Comprenda por favor que he estado aquí solamente cinco (5) meses y se tomará tiempo para adaptarme y para aprender.

Por favor disculpe cualquier error que encuentre en esta carta que también intento escribir en inglés, pero han sido solamente 4 meses en los Estados Unidos para aprender y familiarizarme con la cultura. Por favor tengan paciencia conmigo, sé que será mucho trabajo, pero sé que con muchos estudios y orientación conseguiré ser mejor.

Gracias de nuevo por toda su amabilidad, amor, y apoyo. Les mantendré en mi corazón y espero que usted haga lo mismo por mí. Les mantendré en mis rezos y deseo que usted haga lo mismo por mí. ¡Que Dios los bendiga!

**REQUESTS
PETICIONES DE ORACIÓN**

Please pray for the following parishioners who are ill at this time:

Favor de orar por estos feligreses que están enfermos:

***Jim Kelly, Cosme Cuellar, Dell Svoboda and
Robbie Cantu***

Please pray for our parishioners who are serving in the military:

Favor de orar por nuestros feligreses que sirven en el servicio militar:

We continually update our list of parishioners serving in the military. Please call Juanita Rodriguez in the church office so that we can have an accurate list of active military personnel who are parishioners at Santa Cruz. Thank you.

***John Peña, Jr., brother of Tom Peña;
Major Aaron K. & Captain James R. Polanco sons of
Hector and Mary Polanco;
Ricardo & David Sotelo sons of
Roberto & Maria Sotelo;
Kelly Beamsley, nephew of Patty Fouchek;
Aaron Mitchell, son of Craig & Carolin Mitchell;
Chad E. Blum, son of Evelyn & James Frizell;
Col. Frank Zuniga husband of Theresa Zuniga;
Josh Caleb Barker, son of Linda Weems;
Kenneth J. Reyes, grandson of
Clarence and Stella Guerrero;
Eric P. Favre son of Brian and Janie Favre;
Derek Hirtz grandson of Marvin & Barbara Reeves
Trisha Houston daughter of Mary Simko
1st Lt. Sabrina G. Polanco, daughter-in-law of
Hector & Mary Polanco***

May we all be a bit like Martha, ready to welcome, to bear the burden of serving, to call others to serve with us, but always, with Mary, in the assurance of those who sit attentively at the feet of the Lord.



Conceda Dios que todos seamos un poco como Marta, siempre dispuestos a recibir a quien llegue, a llevar la carga de servir a los demás y a llamar a los demás a que se unan a nuestro servicio; pero, al igual que María, siempre con esa seguridad que tienen los que se sientan a los pies del Señor y escuchan atentamente sus palabras.

Planificación Familiar Natural

Segura. Eficaz. Católica.



¿Qué es la PFN?

La Planificación Familiar Natural (PFN) es un término general que se refiere a algunos métodos que se usan para conseguir, posponer o evitar el embarazo. Estos métodos están basados en la observación y registro de los síntomas de fertilidad e infertilidad en el ciclo de la mujer.

La PFN es una manera integral de planificar la familia porque se basa en el mutuo entendimiento de la fertilidad de la pareja, la salud y las intenciones sobre el número de hijos que piensan tener.

La PFN usa la abstinencia periódica. Como lo explica el Arzobispo Charles J. Chaput en su carta pastoral "Of Human Life," la PFN difiere de otros métodos en que "no ataca la fertilidad, no interfiere en el darse uno completamente a su cónyuge, ni trunca la naturaleza procreadora del acto sexual."

¿Cuáles son sus beneficios?

- Mejora la comunicación de la pareja
- Fomenta las virtudes que ayudan a vivir la fidelidad y la generosidad necesarias para la vida matrimonial
- Hace de la planificación familiar una responsabilidad de la pareja
- Está libre de los riesgos asociados con el uso de anticonceptivos y la esterilización
- Otorga credibilidad y confianza al hablar de la abstinencia con los hijos

Aprendiendo Planificación Familiar Natural

Aprender a observar e interpretar los signos de la fertilidad no es difícil. Las observaciones sólo se llevan unos cuantos minutos al día. Sin embargo, es importante aprender a usar la

planificación familiar natural con la ayuda de un instructor calificado. Actualmente existen tres métodos de PFN en la Diócesis de Austin.

METODO BILLINGS

El Método de la Ovulación Billings fué desarrollado en Australia por los Doctores John y Evelyn Billings. Este método está basado en más de 50 años de investigación científica continua y se usa en más de 120 países. El Método Billings enseña a la pareja a interpretar las sensaciones y las observaciones sobre la presencia o ausencia de moco cervical que la mujer debe hacer diariamente.

BOMA-USA es la delegación oficial en los Estados Unidos de la Organización Mundial del Método de la Ovulación Billings. El entrenamiento para usar este método usualmente consiste de una clase de introducción. Esta clase se puede llevar a cabo en grupo o de manera individual. Después de la primera clase la instrucción continúa por medio de tres clases individuales — o más si son necesarias.

EL MODELO CREIGHTON

Desarrollado en Estados Unidos por un grupo de científicos bajo el liderazgo del Doctor Thomas W. Hilgers, el Modelo Creighton (Creighton Model FertilityCare™ System [CrMS]) monitorea el moco cervical para determinar fertilidad o infertilidad. También usa estas observaciones para evaluar y tratar varios tipos de condiciones de salud en la mujer. El método continúa sus estudios y crecimiento por medio del Instituto Papa Paulo VI para el Estudio de la Reproducción. El instituto se encuentra en Omaha, Nebraska.

El entrenamiento para este método consiste en asistir a una sesión introductoria que se lleva a cabo en grupo o individualmente. El entrenamiento prosigue con ocho sesiones individuales.

METODO SINTOTERMICO

Este método, también desarrollado por científicos, tiene dos componentes principales. Primero, monitorea los síntomas de fertilidad dados por el cuello del útero y sus mucosidades. Segundo, registra las señales dadas por los cambios de temperatura que experimenta la mujer al levantarse. Las parejas que usan este método aprenden a usar estos dos componentes de manera en que uno confirma el otro.

La Liga de Pareja a Pareja (LPP) fue fundada en 1971. La LPP enseña el Método Sintotérmico por medio de parejas. El entrenamiento consiste en asistir a cuatro clases mensuales en grupo.

Para mas información sobre la Planificación Familiar Natural, llamada:

Billings Ovulation Method -- www.boma-usa.org

Tricia Churchill (512) 382-0497

Couple to Couple League (Sympto-Thermal Method) -- www.ccli.org

Robert Tavarez, (512) 258-9304

Creighton Model Ovulation Method -- www.creightonmodel.com

Carmen Peacher (512) 819-9105



DIOCESE OF AUSTIN

The Catholic Church of Central Texas